



**ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီကလုာ်စာဖျိာ်ကရ၊
လီာ်ခာ်သးဝဲလီာ်ခိာ်သ့ာ်
ကီာ်သူလု၊
www.knuhq.org**

ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီကလုာ်စာဖျိာ်ကရ၊ တာ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုာ်ဂီတိခာကျဲသနူ

ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီကလုာ်စာဖျိာ်ကရအံၤ လၢကလုာ်ခူာ်တၢ်ထဲသးတုၤသးဒီးနီၤကစၢ်တၢ်စံာ်ညီာ်ပၤလီၤသး အခွဲးအယာ်ကန့ၢ်အဂီၢ် ပၢ်ဆၢဂဲၤလိာ်တ့ၢ်ဝဲ ယံာ်တ့ၢ်လံာ်အနံာ်(၆၀)ဘျဲာ်န့ၢ်လီၤ ခုၤခါကတီၢ်အံၤ မၤန့ၢ်ဆဲာ်တၢ်ပတုာ် တၢ်ခးအတၢ်အာ်လီၤအိၤလီၤ ဆဲးစုပနီၢ်ဒီးကီၢ်ပယီၤပဒိာ် ဒ်သးတၢ်ပတုာ်တၢ်ခးလၢထံကီၢ်ဒီတဘျဲာ်ညါ ကအိာ်ထီၣ်ဒီး တၢ်ထံာ်လိာ်စံးကတီၢ်လၢထံၤဂီၢ်သးကတုၤထီၣ်ဘးအဂီၢ်,ဂုာ်ကျဲးစးဂဲၤလိာ်ဝဲဒုာ်န့ၢ်လီၤ တၢ်ထံာ်လိာ်စံးကတီၢ်လၢ ထံၤဂီၢ်ကီၢ်အပတီၢ်မ့ၢ်အိာ်ထီၣ်မး,တၢ်သူာ်ထီၣ်တၢ်မ့ၢ်တၢ်ခူာ်အဂၢၢ်အကျဲၤကန့ၢ်ဝဲဒုာ်န့ၢ်လီၤလၢတၢ်န့ၢ်အယီၤ ဘာ်ထွဲဒီး ပုၤဂီၢ်တၢ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုၤဂီၢ်တၢ်မၤလၢတၢ်မၤအိၤတဖၣ်န့ၢ် ကဘျဲာ်မ့ၢ်တၢ်လၢအဘျဲာ်လိာ်ဖိးမံဒီးတၢ်အိာ်သးဒီး ထံၤဂီၢ် ကီၢ်သးအတၢ်အိာ်သးလၢမ့ၢ်မဆါတနံၤညါအံၤအဂီၢ် တၢ်ပာ်လီၤဝဲခိာ်တဖၣ်တၢ်ဘျဲာ်တဖၣ် မ့ၢ်ဒ်လၢအံၤသးန့ၢ်လီၤ

- (၁) တၢ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုၤဂီၢ်တၢ်မၤတဖၣ်န့ၢ် ကဘျဲာ်မ့ၢ်ဒ်ထံကီၢ်ဘီမ့ၢ်အနီၣ်ထီၣ်နီၣ်ဒွဲးအသး ဒီးပာ်ကဲပုၤဂီၢ်ဝဲခွဲး ယာ်တဖၣ်န့ၢ်လီၤ
- (၂) တၢ်နီၤဖး ကလုာ်, တၢ်ဘျဲာ်တၢ်ဘါဒီး မ့ၢ်ခွါ အခူာ်အဆၢတဘျဲာ်အိာ်ဘာ်
- (၃) လီၢ်ကဝီၤပုၤကမုၢ်အဒွဲပုၤမ့ၢ်ဂုၤ, တၢ်ကရၢကရိအဒွဲပုၤမ့ၢ်ဂုၤ,တဘျဲာ်ဒုးအိာ်ထီၣ် ဒီးဒုးကဲထီၣ်တၢ်သဘံာ်ဘျဲာ်ဘာ်,
- (၄) ဘာ်ထွဲပုၤဂီၢ်တၢ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုၤဂီၢ်တၢ်မၤတဖၣ်န့ၢ် ကဘျဲာ်မ့ၢ်ဒ်လီၢ်ကဝီၤကမုၢ်တဖၣ် အတၢ်လိာ်ဘာ်တၢ်နီၤ အသးန့ၢ်လီၤ
- (၅) လၢတၢ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုၤဂီၢ်တၢ်မၤအပူၤန့ၢ် လီၢ်ကဝီၤကမုၢ်ဒီး လီၢ်ကဝီၤပုၤတတၢ်ကရၢကရိတဖၣ် အိာ်ဒီး တၢ်ခွဲးတၢ်ယာ်လၢကပာ်ယုာ်ပာ်ဂီၢ်လၢတၢ်ဆၢတဲာ်အပူၤဒီးအတၢ်ပညိာ်ကမ့ၢ်ဝဲ တၢ်လဲၤထီၣ်လဲၤထီၣ်အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ
- (၆) ကဘျဲာ်မ့ၢ်တၢ်မၤလၢအဆီာ်ထွဲဝဲဒုာ် လီၢ်ကဝီၤကမုၢ်တဖၣ် အကံာ်အစီအတၢ်သ့တၢ်ဘာ်ကထီထီၣ်အဂီၢ်န့ၢ်လီၤ
- (၇) တၢ်ကဘျဲာ်လုၤပိာ်ထွဲတၢ်ဘျဲာ်တၢ်သိာ်တၢ်သီလၢတၢ်ပာ်လီၤအိၤတဖၣ်ဒီး တဘျဲာ်မာဘာ်ဒိ ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီက လုာ်စာဖျိာ်ကရၢအထံၤဂီၢ်ကီၢ်သးအတၢ်ပညိာ်ကွၢ်စိဒီးဟီၣ်ကဝီၤတၢ်ဘံာ်တၢ်ဘါဘာ်
- (၈) ဒ်ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီကလုာ်စာဖျိာ်ကရၢ အတၢ်ဆီလီၤပာ်လီၤတၢ်ပၤတၢ်ပြဲးအကျဲၤအကျဲၤအသး ကဘျဲာ်ပံးန့ၢ်ဝဲ လီၢ်ခာ်သးပတီၢ်, ကီၢ်ရုာ်ပတီၢ်ဒီး ဝဲကျဲၤဘာ်ထွဲတဖၣ် အတၢ်အာ်လီၤတူၢ်လိာ်န့ၢ်လီၤ
- (၉) ကဘျဲာ်မ့ၢ် တၢ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုၤ ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီကလုာ်စာဖျိာ်ကရၢအပူၤ ဝဲကျဲၤဘာ်ထွဲတဖၣ်အတၢ်မၤန့ၢ်လီၤ
- (၁၀) တၢ်ဆီာ်ထွဲမာစာပုၤဂီၢ်ဝဲခွဲးယာ်သ့ာ်တဖၣ်န့ၢ် ကဘျဲာ်မ့ၢ်တၢ်ဘာ်လိာ်ဖိးမံဒီးတၢ်မ့ၢ်တၢ်ခူာ်အတၢ်မၤရဲာ်ကျဲၤန့ၢ် လီၤ
- (၁၁) ဒ်ခွန်အဲာ်ယုာ်-ကညီဒီကလုာ်စာဖျိာ်ကရၢ အတၢ်ပာ်လီၤကျဲၤသနူအသး, တၢ်တိာ်ကျဲၤတၢ်မၤသ့ာ်တဖၣ် တၢ်ဟ့ၢ် အခွဲး, တၢ်ပတုာ်ကွၢ်, တၢ်ထုးကွၢ်ဒီးတၢ်မၤအါထီၣ်တၢ်ဆၢကတီၢ်သ့ာ်တဖၣ် တၢ်ကဘျဲာ်ကွၢ်သမံသမိးဒီးပာ် ထံနီၤဖးအိၤလီၤ

မုၢ်နံၤ - ၁၁/၀၆/၂၀၁၄



ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံး

ဗဟိုဌာနချုပ်

ကော်သူးလေ

www.knuhq.org

ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံး

လူသားချင်း စာနာထောက်ထားမှုဆိုင်ရာကူညီထောက်ပံ့ရေးမူဝါဒ

ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံးသည် တိုင်းရင်းသားတန်းတူရေးနှင့် ကိုယ်ပိုင်ပြဌာန်းခွင့်ရရှိရေးအတွက် တော်လှန်တိုက်ပွဲဝင်ခဲ့ရာ နှစ်ပေါင်း(၆၀)ကျော်ကြာမြင့်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။ ယခုကာလအချိန်၌ လက်ရှိအစိုးရနှင့် ပဏာမအပစ်အခတ်ရပ်စဲရေးသဘောတူလက်မှတ်ထိုးနိုင်ခဲ့ပြီး တနိုင်ငံလုံးအပစ်အခတ်ရပ်စဲနိုင်ရေးနှင့် နိုင်ငံရေးတွေ့ဆုံဆွေးနွေးမှုရောက်ရှိ နိုင်ရေးကိုကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်နေပါသည်။ နိုင်ငံရေးအရတွေ့ဆုံဆွေးနွေးမှု ပေါ်ပေါက်နိုင်မှသာလျှင် ခိုင်မာသောငြိမ်းချမ်းရေးကို တည်ဆောက်နိုင်မည်ဖြစ်သည်။ ထို့ကြောင့် လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုဆိုင်ရာကူညီထောက်ပံ့မှုများကိုဆောင်ရွက်ရာတွင် လက်ရှိအခြေအနေနှင့် ကိုက်ညီပြီးနိုင်ငံရေးဖြစ်ပေါ်တိုးတက်မှုနှင့် လိုက်လျောညီထွေမှုရှိစေရန် အောက်ပါအခြေခံမူဝါဒများကို ချမှတ်ပါသည်။

- (၁) လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုဆိုင်ရာ ကူညီထောက်ပံ့မှုများပေးရာတွင် နိုင်ငံတကာစံချိန်စံနှုန်းနှင့်အညီ လူ့အခွင့်အရေး ကို လေးစားရမည်။
- (၂) လူမျိုး၊ ဘာသာ၊ လိင်အပေါ် ခွဲခြားမှုမရှိစေရ။
- (၃) ဒေသခံပြည်သူလူထုတွင်းသော်လည်းကောင်း၊ အဖွဲ့အစည်းအတွင်းသော်လည်းကောင်း ပဋိပက္ခဖန်တီးမှုမရှိစေရ။ မဖြစ်ပေါ်စေရ။
- (၄) လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုဆိုင်ရာ ကူညီထောက်ပံ့မှုများ ပေးရာတွင် ဒေသခံပြည်သူလူထု၏ လိုအပ်ချက်အပေါ် အခြေခံရမည်။
- (၅) လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုဆိုင်ရာ ကူညီထောက်ပံ့မှုများသည်ဒေသခံပြည်သူလူထုနှင့် ဒေသခံအဖွဲ့အစည်းမှ ပါဝင်ဆုံးဖြတ်ခွင့်ရှိပြီး ရေရှည်ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုကို ဦးတည်ရမည်။
- (၆) ဒေသခံပြည်သူလူထု၏ စွမ်းရည်မြှင့်တင်ရေးကို အထောက်အကူပြုစေရမည်။
- (၇) ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံး၏ နိုင်ငံရေးဦးတည်ချက်နှင့်နယ်မြေလုံခြုံရေးကို ထိခိုက်မှုမရှိစေပဲ ချမှတ်ထားသောမူဝါဒများနှင့်အညီ လိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည်။
- (၈) ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံး၏ အုပ်ချုပ်မှုစနစ်ဖြစ်သည့် ဗဟိုအဆင့်၊ ခရိုင်အဆင့်နှင့် ဌာနဆိုင်ရာတို့၏ သဘောတူခွင့်ပြုချက်ကို ရယူရမည်။
- (၉) ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံးအဖွဲ့အစည်းအတွင်းရှိ ဌာနဆိုင်ရာလုပ်ငန်းများကို အထောက်အကူပြုစေရမည်။
- (၁၀) လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုဆိုင်ရာကူညီထောက်ပံ့မှုများသည် ငြိမ်းချမ်းရေးလုပ်ငန်းစဉ် ဖြစ်ပေါ်တိုးတက်မှုနှင့်အညီ သဟဇာတမှုရှိစေရမည်။
- (၁၁) ကေအဲန်ယူ-ကရင်အမျိုးသားအစည်းအရုံးမှ ဖော်ပြပါမူဝါဒများနှင့်အညီ စီမံကိန်းလုပ်ငန်းများကို ခွင့်ပြုချက်ပေးခြင်း၊ ရပ်ဆိုင်းခြင်း၊ ရုတ်သိမ်းခြင်းနှင့်ထပ်မံတိုးချဲ့ပေးခြင်း စသည်တို့ကို စိစစ်မှုနှင့်ပြန်လည်သုံးသပ်မှုများ ပြုလုပ်သွားမည်။



OFFICE OF THE SUPREME HEADQUARTERS
KAREN NATIONAL UNION
KAWTHOOLEI
www.knuhq.org

Karen National Union (KNU) Policy for Humanitarian Assistance

The KNU has been struggling for more than 60 years to achieve the rights for ethnic equality and self-determination. At the present, the KNU is endeavoring to reach the nationwide ceasefire and political dialogue, after signing a preliminary ceasefire agreement with the present government. Durable peace can be built only when political dialogue becomes a reality. Therefore, in order to make humanitarian assistance work to be consonant with the current situation and the political development, the following basic policy points have been laid down.

- (1) The delivery of humanitarian assistance, in accordance with the international norms and standards, shall respect human rights;
- (2) There shall be no discrimination with respect to race, religion or gender;
- (3) It shall not cause conflict within the local community or the organization;
- (4) The delivery of humanitarian assistances shall be based on the needs of the local community;
- (5) The delivery of humanitarian assistances shall aim for long-term development, and the local community and organizations shall be allowed to participate in the management of it;
- (6) It shall help in raising capacity of the local population;
- (7) Without affecting the political aims and objects of the KNU and area security, it shall be performed according to the policy laid down;
- (8) Permission shall be obtained either from the central, district or departmental authorities, who are part of the KNU administrative system;
- (9) It shall be of help to the mechanism of work of the department under the administration of the KNU;
- (10) The delivery of humanitarian assistances shall be in consonant with progress of the peace process;
- (11) The KNU shall inspect and review, in accordance with the policy that has been stated, project related work, grant of permission, termination, withdrawal of permission, extension etc. as necessary.

Date : 11-06-2014